

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

5 FÉVRIER 1947.

5 FEBRUARI 1947.

PROJET DE LOI

créant le Mémorial national
du Fort de Breendonck.

WETSONTWERP

tot oprichting van het Nationaal Gedenkteeken
van het Fort van Breendonck.

TEXTE ADOPTÉ AU PREMIER VOTE.

TEKST IN EERSTE LEZING AANGENOMEN.

ARTICLE PREMIER.

Il est créé un établissement autonome, jouissant de la personnalité civile, dénommé « Mémorial National du Fort de Breendonck ».

EERSTE ARTIKEL.

Er wordt een autonome openbare instelling opgericht, die rechtspersoonlijkheid bezit en « Nationaal Gedenkteeken van het Fort van Breendonck » wordt genoemd.

ART. 2.

L'Etat cède audit établissement la pleine propriété :

ART. 2.

De Staat doet aan deze instelling in vollen eigendom afstand :

1° du lieu-dit Fort de Breendonck tel qu'il sera délimité sur un plan dressé par ses services ;

1° van de plaats genaamd Fort van Breendonck, zooals zij wordt afgelijnd op een plan door zijn diensten opge maakt ;

2° de tous objets qui s'y trouvent ou s'y sont trouvés au cours de l'occupation.

2° van alle voorwerpen die er zich bevinden of er zich tijdens de bezetting bevonden.

ART. 3.

La mission de l'établissement est :

ART. 3.

De taak van de instelling bestaat er in :

1° de veiller à la conservation perpétuelle des constructions et ouvrages du Fort, ainsi que des objets prévus à l'article 2 ;

1° te waken over de bestendige bewaring van de gebouwen en werken van het Fort alsook van de bij artikel 2 voorziene voorwerpen ;

2° de prendre toutes mesures utiles pour que le souvenir du Fort de Breendonck, ainsi que des événements qui

2° alle nuttige maatregelen te nemen opdat het aandenken van het Fort van Breendonck alsook van de ge-

Voir :

114 (1946) : Proposition de loi.
75 : Rapport.
131 et 135 : Amendements.

Zie :

114 (1946) : Wetsvoorstel.
75 : Verslag.
131 et 135 : Amendementen.

G.

s'y sont déroulés, demeure vivant dans l'esprit de la Nation, stimule son esprit civique et favorise l'éducation patriotique de la jeunesse.

ART. 4.

Les biens que l'Etat cède à l'établissement sont inaliénables.

ART. 5.

Le « Mémorial du Fort de Breendonck » est administré par un Conseil d'Administration composé de 16 membres.

ART. 6.

Les 16 membres du Conseil d'Administration sont nommés une première fois par arrêté royal.

Quatre d'entre eux sont choisis parmi les fonctionnaires appartenant respectivement aux Départements de la Défense Nationale, de l'Instruction Publique, de l'Intérieur et des Travaux Publics (1). Il est pourvu à leur remplacement par arrêté royal.

Les bourgmestre et secrétaire de la commune de Breendonck font partie de droit du Conseil.

Les 10 autres membres sont choisis parmi les citoyens belges qui ont été détenus au Fort et parmi les conjoints, descendants ou ascendants de ceux qui y sont morts. Le Conseil pourvoit à leur remplacement par voie de cooptation. Les membres ainsi cooptés seront choisis parmi les mêmes catégories de personnes ou les ascendants de celles-ci.

ART. 7.

Le Conseil a tous les pouvoirs d'administration utiles à la réalisation du but de l'établissement.

ART. 8.

Le Conseil nomme son président lequel a voix délibérative et prépondérante.

Le Président est chargé de tous les actes de l'administration journalière. Il a en outre tous les pouvoirs qui lui sont délégués par le Conseil.

Le Conseil nomme le personnel de l'établissement et fixe les émoluments.

Le Président peut déléguer à un membre du personnel une partie de ses attributions relatives à la gestion journalière.

ART. 9.

Le Conseil établit un règlement qui est soumis à l'approbation d'un arrêté royal.

(1) La phrase suivante a été supprimée au premier vote :
« Leur mandat prend fin quand cessent leurs fonctions dans l'Administration. »

beurtenissen die er plaats vonden, levendig blijve in den geest van de Natie, haar burgerzin aanwakkere en de vaderlandlievende opvoeding van de jeugd bevordere.

ART. 4.

De goederen, die de Staat aan de instelling afstaat, zijn onvervreemdbaar.

ART. 5.

Het « Gedenkteeken van het Fort van Breendonck » wordt beheerd door een Raad van Beheer bestaande uit 16 leden.

ART. 6.

De 16 leden van den Raad van Beheer worden een eerste maal bij Koninklijk besluit benoemd.

Vier hunner worden gekozen onder de ambtenaars die respectievelijk behooren tot de Departementen van Landsverdediging, van Openbaar Onderwijs, van Binnenlandse Zaken en van Openbare Werken (1). Er wordt in hun plaatsvervangende voorzien bij Koninklijk besluit.

De burgemeester en de secretaris van de gemeente Breendonck zijn reeds lid van den Raad.

De overige 10 leden worden gekozen onder de Belgische burgers die in het Fort werden opgesloten en onder de echtgenooten, afstammelingen of bloedverwanten in de opgaande linie van diegenen die er gestorven zijn. De Raad voorziet in hun vervanging door middel van coöptatie. De aldus gecoöpteerde leden worden verkozen onder dezelfde categorieën van personen.

ART. 7.

De Raad heeft al de machten van beheer noodig voor de verwezenlijking van het doel van de instelling.

ART. 8.

De Raad benoemt zijn voorzitter die stemgerechtigd is en wiens stem doorslaggevend is.

De Voorzitter is belast met al de handelingen van dagelijks beheer. Hij heeft, bovendien, al de machten die hem door den Raad worden overgedragen.

De Raad benoemt het personeel van de instelling en stelt zijn bezoldiging vast.

De Voorzitter kan aan een lid van het personeel een deel van zijn attributies betreffende het dagelijksch beheer overdragen.

ART. 9.

De Raad maakt een reglement op, dat aan de goedkeuring door Koninklijk besluit is onderworpen.

(1) De volgende volzin werd weggelaten in eerste lezing :
« Hun mandaat neemt een einde wanneer hun ambt in de Administratie ophoudt. »

ART. 10.

Les ressources de l'établissement sont constituées :

1° par le produit du droit d'entrée qui pourra être exigé de certaines catégories de visiteurs;

2° par les dons et legs immobiliers que l'établissement pourra être autorisé à accepter conformément à l'article 910 du Code Civil;

3° par une subvention de l'Etat portée annuellement, aussi longtemps qu'il sera nécessaire, au budget de la Défense Nationale;

4° par les subsides des provinces et des communes.

ART. 11.

Le Conseil établit annuellement le budget de l'établissement et fixe les règles relatives aux dépenses. Les paiements qui sont à imputer sur la subvention prévue au 3° de l'article 10, seront soumis pour autant qu'il s'agit de sommes supérieures à 20.000 francs, aux dispositions légales et réglementaires relatives aux dépenses de l'Etat.

Le compte des opérations de l'établissement est soumis annuellement au contrôle de la Cour des Comptes.

ART. 12.

Les fonctionnaires de l'Administration des Domaines auront qualité pour donner force authentique aux actes intéressant l'établissement.

ART. 13.

Le Ministre de la Défense Nationale est chargé de l'exécution de la présente loi.

ART. 10.

De inkomsten van de instelling worden gevormd :

1° uit de opbrengst van het inkomgeld, dat van zekere categorieën van bezoekers zal kunnen geëischt worden;

2° uit de onroerende schenkingen en legaten welke de instelling zal gemachtigd zijn te ontvangen, overeenkomstig artikel 910 van het Burgerlijk Wetboek;

3° uit een toelage van den Staat die jaarlijks, zoolang dit noodig blijkt, op de begroting van Landsverdediging wordt uitgetrokken;

4° uit de steungelden van de provinciën en van de gemeenten.

ART. 11.

De Raad maakt jaarlijks de begroting van de instelling op en bepaalt de regels betreffende de uitgaven. De betalingen die aan te rekenen zijn op de bij het 3° van artikel 10 voorziene toelage, zijn voor zoover het sommen boven 20.000 frank geldt, aan de wettelijke en reglementaire bepalingen betreffende de Staatsuitgaven onderworpen.

De rekening van de verrichtingen van de instelling wordt jaarlijks aan het toezicht van het Rekenhof onderworpen.

ART. 12.

De ambtenaars van het Bestuur der domeinen zijn bevoegd om authentieke kracht te geven aan de akten welke de instelling aanbelangen.

ART. 13.

De Minister van Landsverdediging is met de uitvoering van deze wet belast.